

بنك القاهرة عمان  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة  
للثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٧  
مع تقرير المراجعة

بنك القاهرة عمان  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية  
٢٠١٧ آذار ٣١

جدول المحتويات

تقرير المراجعة

قائمة

- أ قائمة المركز المالي الموحدة المرحلية الموجزة
- ب قائمة الدخل الموحدة المرحلية الموجزة
- ج قائمة الدخل الشامل الموحدة المرحلية الموجزة
- د قائمة التغيرات في حقوق الملكية الموحدة المرحلية الموجزة
- ه قائمة التدفقات النقدية الموحدة المرحلية الموجزة

صفحة

١ - ٢١ | ايضاحات حول القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة

## تقرير المراجعة

ع / م ٨١٦٦١

السادة رئيس وأعضاء مجلس الإدارة المحترمين  
بنك القاهرة عمان  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

### مقدمة

قمنا بمراجعة قائمة المركز المالي الموحدة المرحليّة الموجزة لبنك القاهرة عمان (شركة مساهمة عامة محدودة) كما في ٣١ دُّيـنـر في ٢٠١٧ وكل من قوائم الدخل والدخل الشامل والتغيرات في حقوق المساهمين والتدفقات النقدية الموحدة المرحليّة الموجزة للثلاثة أشهر المنتهية بذلك التاريخ ، وللشخص للسياسات المحاسبية الهامة والمعلومات الإيضاحية الأخرى ، إن الادارة مسؤولة عن إعداد هذه المعلومات المالية الموحدة المرحليّة الموجزة وعرضها بصورة عادلة وفقاً للمعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٤) المتعلق بالتقارير المالية المرحليّة ، إن مسؤوليتنا هي إبداء إستنتاج حول هذه المعلومات المالية الموحدة المرحليّة الموجزة إستناداً إلى مراجعتنا .

### نطاق المراجعة

قمنا بمراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي حول عمليات المراجعة رقم ٢٤١٠ ، "مراجعة المعلومات المالية المرحليّة الموجزة التي يقوم بها مدقق الحسابات المستقل". تتضمن مراجعة المعلومات المالية الموحدة المرحليّة الموجزة القيام إجراءات الاستفسارات ، بشكل رئيسي من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية ، وتطبيق إجراءات تحليلية واجراءات مراجعة أخرى . إن نطاق المراجعة أقل جوهرياً من نطاق التدقيق الذي يتم وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق ، وتبعاً لذلك ، فإنها لا تمكننا من الحصول على تأكيد حول جميع الأمور الهامة التي يمكن أن يبيّنها التدقيق ، لذا فإننا لا نبدي رأي تدقيق حولها .

### الاستنتاج

استناداً إلى مراجعتنا ، لم يتبيّن لنا ما يدعونا إلى الاعتقاد بأن المعلومات المالية الموحدة المرحليّة الموجزة المرفقة غير معدة من جميع النواحي الجوهرية وفقاً للمعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٤) المتعلق بالتقارير المالية المرحليّة .

### فقرة توضيحية

تنتهي السنة المالية للبنك في ٣١ كانون الأول من كل عام غير انه تم إعداد القوائم المالية الموحدة المرحليّة الموجزة لأغراض الإدارة وهيئة الأوراق المالية في بورصة عمان فقط .

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية  
٢٠١٧ نيسان

ديلويت آند توش (الشرق الأوسط) - الأردن

كريم بهاء الفلاسي  
إجازة رقم (٦٦١)

ديلويت آند توش (الشرق الأوسط)  
محاسبون قانونيون

قائمة (أ)

بنك القاهرة عمان  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية  
قائمة المركز المالي الموحدة المرحلية الموجزة

البيانات	البيانات	البيانات	البيانات
٣١ كانون الأول ٢٠١٦	٣١ آذار ٢٠١٧	٣١ (مراجعة غير مدققة)	٣١ ايليا
دينار	دينار	دينار	دينار
			<u>الموجودات</u>
٢٢٥,٤١٠,٦٦٧	٤٠٧,٩٤٢,٧٨١	٤	نقد وأرصدة لدى بنوك مركبة
٣٣٣,٨٥٤,٢٥٢	٢٠٣,٠٢٩,٧٠٨	٥	أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
٧٣,٥٤٣,٠٦٨	٦٧,٤٦٠,٦٦٨	٦	إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
٢٥,٨٢٢,٥٨٤	٢٦,٩٠٩,٣٥٠	٧	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
٣١,٥٠٢,٢٩٣	٣١,٨١٦,٧٧٤	٨	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
١,٣٥٦,٢٧٩,١٤٨	١,٤١٣,٤٤٩,٥٧٩	٩	تسهيلات انتهائية مباشرة بالصافي
٣٣٦,٢٢٣,٢٩٥	٢٧٥,٦٧٢,٩٨٠	١٠	موجودات مالية بالكلفة المطفأة، بالصافي
١٣,٤٧٦,٠٠٠	١٠,٤١٩,٠٠٠		موجودات مالية مرهونة
٤٢,٣٣٥,٣٥٦	٤٢,١١٦,٣٧٦		ممتلكات ومعدات بالصافي
١٠,٠٤٦,٨٩١	٩,٧٤٧,١٣٤		موجودات غير ملموسة بالصافي
٦,٢٧٠,٣٥٩	٦,١٦٥,٩٣٠		موجودات ضريبية مؤجلة
٣٦,٤١٩,٣٢٠	٥٣,٩٦٠,٨٠٥	١١	موجودات أخرى
<b>٢,٤٩١,١٨٣,٢٢٣</b>	<b>٢,٥٤٨,٦٩١,٠٨٥</b>		<b>مجموع الموجودات</b>
			<u>المطلوبات وحقوق الملكية</u>
			<u>المطلوبات</u> -
٣٥٨,٩٥٧,٠٩٤	٣٧٨,٠٨٩,١٣٢		ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية
١,٥٤٧,٤٤٦,٢٤٨	١,٥٨٠,٢١٤,٣٠٩	١٢	ودائع علاء
٨١,٤٧٦,٨٤٧	٨٥,٠١٠,٢٥٦		تأمينات نقدية
٩٢,١٦٥,٠٩٧	٩٣,٣٧١,٠٣٢	١٣	أموال مقرضة
١٥,٠٠٠,٥٧٣	١٥,٨٣٢,٨٨٤		مخصصات متعددة
٢٠,٨٩٢,٨٩٨	١٧,٨٩٠,٠٠٣	١٤	مخصص ضريبة الدخل
٢٠,٤٩٦,٧٨٢	٢,٠٥٩,١٧٨		مطلوبات ضريبية مؤجلة
٣٥,٨٨٤,٦٨٢	٣٢,١٥١,٥٥١	١٥	مطلوبات أخرى
<b>٢,١٥٣,٨٧٣,٢٢١</b>	<b>٢,٢٠٤,٦١٨,٣٤٥</b>		<b>مجموع المطلوبات</b>
			<u>حقوق الملكية</u> -
			حقوق مساهمي البنك
١٨٠,٠٠٠,٠٠٠	١٨٠,٠٠٠,٠٠٠		رأس المال المكتتب به والمدفوع
٦٥,٨٣٦,٠٧٥	٦٥,٨٣٦,٠٧٥		احتياطي القانوني
١٣,٩٨٢,٠٠٢	١٣,٩٨٢,٠٠٢		احتياطي مخاطر مصرفية عامة
٦,٨١٦,٩١٦	٦,٨١٦,٩١٦		احتياطي تقلبات دورية
(١٠,٣٤٧,٤٨٤)	(١٠,١٣٤,٥٠١)	١٦	احتياطي القيمة العادلة بالصافي
-	٦,٦٦٣,٤٥١		أرباح الفترة بعد احتياطي الأخطار المصرفية
٧٠,١٨٤,٥٣٠	٧٠,١٨٤,٥٣٠		أرباح مدورة
<b>٣٢٦,٤٧٢,٠٣٩</b>	<b>٣٣٣,٣٤٨,٩٢٣</b>		<b>مجموع حقوق الملكية مساهمي البنك</b>
<b>١٠,٨٣٧,٩٧٣</b>	<b>١٠,٧٢٣,٨١٧</b>		<b>حقوق غير المسيطرین</b>
<b>٣٣٧,٣١٠,٠١٢</b>	<b>٣٤٤,٠٧٢,٧٤٠</b>		<b>مجموع حقوق الملكية</b>
<b>٢,٤٩١,١٨٣,٢٢٣</b>	<b>٢,٥٤٨,٦٩١,٠٨٥</b>		<b>مجموع المطلوبات وحقوق الملكية</b>

ان الايضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة وتقرأ معها ومع تقرير المراجعة المرفق.

قائمة (ب)

بنك القاهرة عمان  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية  
قائمة الدخل الموحدة المرحلية الموجزة  
(مراجعة غير مدققة)

للثلاثة أشهر المنتهية في 31 آذار			<u>إضاح</u>
<u>٢٠١٦</u>	<u>٢٠١٧</u>		
		<u>دينار</u>	
٣٣,٧٥٣,٢٨٥	٣١,٦٩٥,٣٨٣	١٧	<u>الفوائد الدائنة</u>
٩,٢٠٦,٥٤٦	٩,٧٣٨,٣٢٨	١٨	<u>الفوائد المدينة</u>
<u>٢٤,٥٤٦,٧٣٩</u>	<u>٢١,٩٥٧,٠٥٥</u>		<u>صافي إيرادات الفوائد</u>
<u>٥,٢٧٤,٩٧٦</u>	<u>٤,٩٨٢,٢٩٥</u>		<u>صافي إيرادات العمولات</u>
<u>٢٩,٨٢١,٧١٥</u>	<u>٢٦,٩٣٩,٣٥٠</u>		<u>صافي إيرادات الفوائد والعمولات</u>
٨٠٢,٠٢٥	٩٣١,٢٢٧		<u>أرباح عملات أجنبية</u>
(٢٢,٢١٥)	٧٧٣,١٧٣	١٩	<u>أرباح (خسائر) موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل</u>
٦٩٧,٨٠٥	٤٥,١٠٠		<u>توزيعات أرباح موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال إيرادات أخرى</u>
٢,١٤١,٩٣٤	١,٨٤٨,٢٠٢		<u>إجمالي الدخل</u>
<u>٣٣,٤٤١,٢٦٤</u>	<u>٣٠,٥٣٧,٠٥٢</u>		
٩,٨٤٥,٥٧٧	١٠,٠٧٦,٣١٠		<u>نفقات الموظفين</u>
١,٩٢٨,٢٧٢	٢,٢٠٤,٦٦٢		<u>استهلاكات وإطفاءات</u>
٦,٠٤٥,٥٥٦	٧,١٢٨,٧٠٤		<u>مصاريف أخرى</u>
١,٥٠٠,٠٠٠	٧٥٠,٠٠٠	٩	<u>مخصص تدني التسهيلات الإنتمانية المباشرة</u>
٤٢٦,٣٩٧	١,٠٩٠,٤٨١		<u>مخصصات متعددة</u>
<u>١٩,٧٤٥,٨٠٢</u>	<u>٢١,٢٥٠,١٥٧</u>		<u>اجمالي المصاروفات</u>
١٣,٦٩٥,٤٦٢	٩,٢٨٦,٨٩٥		<u>الربح للفترة قبل الضرائب</u>
٤,٦٥٣,٣٠٦	٢,٧٣٧,٦٠٠	١٤	<u>ضريبة الدخل</u>
<u>٩,٠٤٢,١٥٦</u>	<u>٦,٥٤٩,٢٩٥</u>		<u>الربح للفترة</u>
٩,٠٤٢,١٥٦	٦,٦٦٣,٤٥١		<u>ويعود إلى:</u>
-	١١٤,١٥٦		<u>مساهمي البنك</u>
<u>٩,٠٤٢,١٥٦</u>	<u>٦,٥٤٩,٢٩٥</u>		<u>حقوق غير المسيطرین</u>
<u>٠/٠٥٠</u>	<u>٠/٠٣٧</u>	٢٠	<u>الربح للفترة</u>
			<u>الحصة الأساسية والمخفضة للسهم من ربح</u>
			<u>الفترة (مساهمي البنك)</u>

ان الايضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة وتقراً معها ومع تقرير المراجعة المرفق .

## قائمة (ج)

**بنك القاهرة عمان**  
**(شركة مساهمة عامة محدودة)**  
**عمان - المملكة الأردنية الهاشمية**  
**قائمة الدخل الشامل الموحدة المرحلية الموجزة**  
**(مراجعة غير مدققة)**

---

للثلاثة أشهر المنتهية في آذار ٣١	
٢٠١٦	٢٠١٧
دينار	دينار
٩,٠٤٢,١٥٦	٦,٦٦٣,٤٥١

الربح للفترة – قائمة (ب)

**بنود الدخل الشامل :**  
**البنود غير القابلة للتحويل لاحقاً لقائمة الدخل الموحدة المرحلية الموجزة:**  
**التغير في احتياطي القيمة العادلة بالصافي بعد الضريبة**  
**إجمالي الدخل الشامل للفترة**

إجمالي الدخل الشامل للفترة العائد إلى:		
٩,٨٧٩,٢٠١	٦,٧٦٢,٧٢٨	مساهمي البنك
-	١١٤,١٥٦	حقوق غير المسيطرین
<b>٩,٨٧٩,٢٠١</b>	<b>٦,٨٧٦,٨٨٤</b>	<b>إجمالي الدخل الشامل للفترة</b>

ان الايضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة  
وتقرا معها ومع تقرير المراجعة المرفق .

**بنك القاهرة عمدة محدودة**  
**(شركة مساهمة عامة محدودة)**  
**عمان - المملكة الأردنية الهاشمية**  
**قانون - حقوق الملكية الموحدة المرحلية الموحدة**

<b>الاحتياطيات</b>					
الإسم	المقدمة العاملة	الأرباح الدوارة	الربح للفترة	مجموع حقوق الملكية	حقوق غير المسيطرة
رأس المال المكتتب به والمدفوع	القيابات التوريدية	القصد العاملة	الربح للفترة	ملايين الدينار	ملايين الدينار
٤٠١٧ دينار	٤٠١٧ دينار	٤٠١٧ دينار	٤٠١٧ دينار	٤٠١٧ دينار	٤٠١٧ دينار
٤٠١٦ دينار في أول مالكون الثاني	٤٠١٦ دينار	٤٠١٦ دينار	٤٠١٦ دينار	٤٠١٦ دينار	٤٠١٦ دينار
٤٠١٥ دينار	٤٠١٥ دينار	٤٠١٥ دينار	٤٠١٥ دينار	٤٠١٥ دينار	٤٠١٥ دينار
٤٠١٤ دينار	٤٠١٤ دينار	٤٠١٤ دينار	٤٠١٤ دينار	٤٠١٤ دينار	٤٠١٤ دينار
٤٠١٣ دينار	٤٠١٣ دينار	٤٠١٣ دينار	٤٠١٣ دينار	٤٠١٣ دينار	٤٠١٣ دينار
٤٠١٢ دينار	٤٠١٢ دينار	٤٠١٢ دينار	٤٠١٢ دينار	٤٠١٢ دينار	٤٠١٢ دينار
٤٠١١ دينار	٤٠١١ دينار	٤٠١١ دينار	٤٠١١ دينار	٤٠١١ دينار	٤٠١١ دينار
٤٠١٠ دينار	٤٠١٠ دينار	٤٠١٠ دينار	٤٠١٠ دينار	٤٠١٠ دينار	٤٠١٠ دينار
٤٠٠٩ دينار	٤٠٠٩ دينار	٤٠٠٩ دينار	٤٠٠٩ دينار	٤٠٠٩ دينار	٤٠٠٩ دينار
٤٠٠٨ دينار	٤٠٠٨ دينار	٤٠٠٨ دينار	٤٠٠٨ دينار	٤٠٠٨ دينار	٤٠٠٨ دينار
٤٠٠٧ دينار	٤٠٠٧ دينار	٤٠٠٧ دينار	٤٠٠٧ دينار	٤٠٠٧ دينار	٤٠٠٧ دينار
٤٠٠٦ دينار	٤٠٠٦ دينار	٤٠٠٦ دينار	٤٠٠٦ دينار	٤٠٠٦ دينار	٤٠٠٦ دينار
٤٠٠٥ دينار	٤٠٠٥ دينار	٤٠٠٥ دينار	٤٠٠٥ دينار	٤٠٠٥ دينار	٤٠٠٥ دينار
٤٠٠٤ دينار	٤٠٠٤ دينار	٤٠٠٤ دينار	٤٠٠٤ دينار	٤٠٠٤ دينار	٤٠٠٤ دينار
٤٠٠٣ دينار	٤٠٠٣ دينار	٤٠٠٣ دينار	٤٠٠٣ دينار	٤٠٠٣ دينار	٤٠٠٣ دينار
٤٠٠٢ دينار	٤٠٠٢ دينار	٤٠٠٢ دينار	٤٠٠٢ دينار	٤٠٠٢ دينار	٤٠٠٢ دينار
٤٠٠١ دينار	٤٠٠١ دينار	٤٠٠١ دينار	٤٠٠١ دينار	٤٠٠١ دينار	٤٠٠١ دينار
٤٠٠٠ دينار	٤٠٠٠ دينار	٤٠٠٠ دينار	٤٠٠٠ دينار	٤٠٠٠ دينار	٤٠٠٠ دينار

\* يجتاز التصرف بالاحتياطيات المخاطر المصرية المملوكة والرصيد الدائني لا يحتاطي تقييم المدحودات المالية إلا بموجة مستتبة من البنك المركزي الأردني. مبلغ ٢٠١٦ دينار في أول مالكون الثاني مجموع الدخل الشامل للفترة الراسخ الناتج عن بيع موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر الرصيد في ٣١ دينار

- يبلغ رصيد الأرباح المدورة كمليء ٣١ دينار رصيد الموجودات الضريبية الموصلة وبناء على تحليمات البنك المركزي الأردني يحظر التصرف بها.
- لا يمكن التصرف بمبلغ (١٥١,٥٩٥,٤٨٠) دينار ويمثل الرصيد السالب للموجودات بالقيمة العادلة من خلال قاعدة الدخل الشامل الآخر وفقاً لتعديلات البنك المركزي الأردني وهيبة الأوراق المالية.

إن الإضافات المرفقة تتشكل جزءاً من هذه القوائم المالية الموحدة المرحلية الموحدة، وتقترا معها ومع تقرير المراجعة المرفق.

قائمة (ه)

بنك القاهرة عمان  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية  
قائمة التدفقات النقدية المرحلية الموجزة  
(مراجعة غير مدققة)

الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٦		٢٠١٧	إضاح
دينار	دينار	دينار	
١٣,٦٩٥,٤٦٢	٩,٢٨٦,٨٩٥		
١,٩٢٨,٢٧٢	٢,٢٠٤,٦٦٢		
١,٥٠٠,٠٠٠	٧٥٠,٠٠٠		
٤٢٦,٣٩٧	١,٠٩٠,٤٨١		
١,٧٨٧,٨٢٢	(٧٨٣,٨٣٨)		
(٨٨٦)	١,٨٦		
(٩٨,٨٤٩)	(٩٧,٨٣٣)		
(٧٢٩,٩٤٤)	(٩١٦,٣٩٦)		
١٨,٥٠٨,٢٧٤	١١,٥٣٥,٨٣١		
(٤٢,٣٤٥,٠٣١)	٦,٠٨٢,٤٠٠		
(١,٣١٥,٥٤١)	(٣٠٢,٩٢٨)		
(٣٠,٧٩٩,١٣٩)	(٥٧,٩٢٠,٤٣١)		
(٧٢,٠٣٧,٥٣٦)	(١٧,٤٤٣,٦٥٢)		
٣٩,٥٦٥,٦٥٥	(٧,٣٦٢,٠٤٠)		
٣٦,٨٢٣,٥٨١	٣٢,٧٦٨,٠٦١		
(٤,٧٥٢,٩٨٢)	٢,٥٣٢,٤٠٩		
(٩,٢١١,٤٩٧)	(٢٥٨,١٧٠)		
(٦٢,٩٣٣,١٨٤)	(٢٩,٣٦٧,٥٢٠)		
(٦,٥٤٤,٠٠٤)	(٥,٧٤٠,٤٩٥)		
(٢٠٨,٩١٨)	(٣,٧٣٣,١٣١)		
(٦٩,٦٨٦,١٦٦)	(٣٨,٨٤١,١٤٦)		
-	(٣٧,٢٢٣)		
١,١٦١,٢٧٥	٥٠,٠٠٠		
(٥٢,٠٤٠,١١٨)	(٥٢,٠٧٢,٧٤٣)		
١١٥,٣٢٩,٠١٢	١١٥,٦٨٠,٥٨		
(٢,٢١٣,٠٤٢)	(١,٢٦٨,٣١٧)		
١,١٣١	(٥٠١)		
(٣٦٦,٦٣٥)	(٤١٨,٩٦٧)		
٦١,٨٧١,٦٢٣	٦١,٩٣٢,٣٠٧		
٧,٥٨٧,٦٣٦	١٥,٤١٥,٦٨١		
(٥٢,٦٧٢,٤٩٤)	(١٤,٢٠٩,٧٤٦)		
(٤٥,٠٨٤,٨٥٨)	١,٢٠٥,٩٣٥		
٧٢٩,٩٤٤	٩١٦,٣٩٦		
(٥٢,١٦٩,٣٩٧)	٢٥,٢١٣,٤٩٢		
٣٩٧,٧٩٦,٩٩٥	٢٢٧,٩٧٢,٦٠٥		
٣٤٥,٦٢٧,٥٩٨	٢٥٣,١٨٦,٠٩٧		

١٤

٢١

التدفقات النقدية من عمليات التشغيل :  
 الربح للفترة قبل الضريبة

تعديلات :

استهلاكات واطفاءات

مخصص تدني التسهيلات الائتمانية المباشرة

مخصصات متعددة

(أرباح) خسائر تقييم الموجودات المالية في القيمة العادلة من قائمة الدخل

خسائر (أرباح) بيع ممتلكات ومعدات

(أرباح) بيع موجودات مستملكة

تأثير تغير اسعار الصرف على النقد وما في حكمه

التدفق النقدي من الأنشطة التشغيلية قبل التغير في الموجودات

النقد (الزيادة) في الأيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفيه

(الزيادة) في موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

(الزيادة) في التسهيلات الائتمانية المباشرة

(النقد) الزيادة في ودائع بنوك ومؤسسات مصرفيه (التي تزيد استحقاقاتها

عن ثلاثة أشهر)

الزيادة في ودائع العملاء

الزيادة (النقد) في التأمينات النقدية

(النقد) في المطلوبات الأخرى

صافي التدفق النقدي (المستخدم في) الأنشطة التشغيلية قبل ضريبة الدخل

ضريبة الدخل المدفوعة

مخصصات متعددة مدفوعة

صافي التدفق النقدي (المستخدم في) الأنشطة التشغيلية

التدفقات النقدية من عمليات الاستثمار :

(شراء) موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

بيع موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

(شراء) موجودات مالية أخرى بالكلفة المطافة

استحقاقات وبيع موجودات مالية أخرى بالكلفة المطافة

(شراء) ممتلكات ومعدات

متلكات ومعدات - بالصافي

(شراء) موجودات غير ملموسة

صافي التدفق النقدي من الأنشطة الاستثمارية

التدفقات النقدية من عمليات التمويل :

الزيادة في الأموال المقرضة

تسديد الأموال المقرضة

صافي التدفق النقدي من (المستخدم في) الأنشطة التمويلية

تأثير تغير اسعار الصرف على النقد وما في حكمه

صافي الزيادة (النقد) في النقد وما في حكمه

النقد وما في حكمه في بداية الفترة

النقد وما في حكمه في نهاية الفترة

**بنك القاهرة عمان**  
**(شركة مساهمة عامة محدودة)**  
**عمان - المملكة الأردنية الهاشمية**  
**إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة**

**١ - معلومات عامة**

- تأسس بنك القاهرة عمان خلال عام ١٩٦٠ وتم تسجيله كشركة مساهمة عامة أردنية مركزها الرئيسي في عمان - المملكة الأردنية الهاشمية بموجب القانون والأصول الصادرة عن وزارة العدلية وتم توفيق أوضاعه وفقاً لقانون الشركات رقم (١٢) لسنة ١٩٦٤.

- يقوم البنك بتقديم جميع الأعمال المصرافية والمالية المتعلقة بنشاطه من خلال مركزه الرئيسي بمدينة عمان وفروعه داخل المملكة وعددها ٨٩ وخارجها في فلسطين وعدها ٢١ وفي البحرين وعدها فرع واحد ومن خلال الشركات التابعة له.

- إن أسهم البنك مدرجة ويتم التداول بها في سوق عمان المالي .

- تم إقرار القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة من قبل مجلس الإدارة بتاريخ ٢٧ نيسان ٢٠١٧ .

**٢ - أهم السياسات المحاسبية**

**أسس إعداد القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة**

- تم إعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة للبنك كما في ٣١ آذار ٢٠١٧ وفقاً لمعايير المحاسبة الدولي رقم ٣٤ (التقارير المالية المرحلية) وفقاً للقوانين المحلية النافذة وتعليمات البنك المركزي الأردني .

- تم إعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية باستثناء الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل والموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل والمشتقات المالية التي تظهر بالقيمة العادلة بتاريخ القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة، كما تظهر بالقيمة العادلة الموجودات والمطلوبات المالية التي تم التحوط لمخاطر التغير في قيمتها العادلة.

- ان الدينار الأردني هو عملة اظهار القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة والذي يمثل العملة الوظيفية للبنك.

- إن القوائم المالية المرحلية الموجزة لا تتضمن كافة المعلومات والإيضاحات المطلوبة للقوائم المالية الموحدة السنوية والمعدة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية . كما أن نتائج الأعمال للثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٧ لا تمثل بالضرورة مؤشراً على النتائج المتوقعة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧ ويجب ان تقرأ مع التقرير السنوي للبنك كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٦ ، كما لم يتم اجراء التخصيص على أرباح الفترة للثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٧ والتي يتم اجراؤها في نهاية السنة المالية .

- إن السياسات المحاسبية المتبعة في اعداد القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة متماثلة مع السياسات المحاسبية التي تم اتباعها للسنة المنتهية في ٣١ كانون الاول ٢٠١٦ باستثناء ما يلي:

- التحسينات السنوية على المعايير الدولية للتقارير المالية الصادرة خلال الأعوام ٢٠١٤ - ٢٠١٦ التي تشمل التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٢).
- التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١٢): "ضرائب الدخل" المتعلقة بالإعتراف بال موجودات الضريبية المؤجلة عن الخسائر غير المحققة.
- التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٧) "قائمة التدفقات النقدية" التي تهدف لتقديم إفصاحات إضافية في قائمة التدفقات النقدية كي تتمكن مستخدمي القوائم المالية من تقييم التغير في المطلوبات الناشئة عن الأنشطة التمويلية.

ان اتباع المعايير المعدلة اعلاه لم تؤثر على المبالغ او الافصاحات الواردة في القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة .

#### أسس توحيد القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة

- تتضمن القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة القوائم المالية للبنك والشركات التابعة له والخاضعة لسيطرته وتحقق السيطرة عندما يكون للبنك القدرة على الحكم في السياسات المالية والتشغيلية للشركات التابعة وذلك للحصول على منافع من أنشطتها ، ويتم استبعاد المعاملات والأرصدة والإيرادات والمصروفات فيما بين البنك والشركات التابعة .

- يتم إعداد القوائم المالية للشركات التابعة لنفس الفترة المالية للبنك بإستخدام نفس السياسات المحاسبية المتبعة في البنك، إذا كانت الشركات التابعة تتابع سياسات محاسبية تختلف عن تلك المتبعة في البنك ف يتم إجراء التعديلات اللازمة على القوائم المالية للشركات التابعة لتطابق مع السياسات المحاسبية المتبعة في البنك .

يمتلك البنك كما في ٣١ آذار ٢٠١٧ الشركات التابعة التالية :

اسم الشركة	رأس المال المدفوع (دينار)	%	نسبة ملكية البنك	طبيعة عمل الشركة	مكان عملها	تاريخ التملك
الشركة الوطنية للخدمات المالية	٥,٠٠٠,٠٠٠	١٠٠		وادارة استثمارات وساطة مالية	الأردن	١٩٩٢
الشركة الوطنية للأوراق المالية	١,٦٠٠,٠٠٠	١٠٠		وساطة مالية	فلسطين	١٩٩٥
شركة تملك للتجير التمويلي	٥,٠٠٠,٠٠٠	١٠٠		تاجير تمويلي	الأردن	٢٠١٣
مصرف الصفا	٥٣,١٧٥,٠٠٠	٧٩		بنك اسلامي	فلسطين	٢٠١٦
شركة ثمار للخدمات الاستثمارية *	٧٠,٩٠٠	٧٠٠		استثمارات	فلسطين	٢٠١٦

إن أهم المعلومات المالية للشركات التابعة كما في ٣١ آذار ٢٠١٧ هي كما يلي :

الشركة الوطنية للخدمات المالية (أوراق)					
الشركة الوطنية للأوراق المالية		٣١ كانون الاول		٣١ آذار ٢٠١٧	
٣١ آذار ٢٠١٦	٣١ آذار ٢٠١٧	٣١ آذار ٢٠١٦	٣١ آذار ٢٠١٧	٣١ آذار ٢٠١٦	٣١ آذار ٢٠١٧
دينـار	دينـار	دينـار	دينـار	دينـار	دينـار
٢,٢٥٥,٣١٧	٢,٣٦٦,٣٤٢	١٧,١٠٤,٩٠٣	١٨,٧٢٦,٣٤١	مجمـوع المـوـجـودـات	
٥٤٨,٢٣٠	٧٠١,٧٣١	٦,٣٥٤,٢٠٠	٧,٦٩١,٨٧١	مجمـوع المـطـلـوبـات	
١,٧٠٧,٠٨٧	١,٦٦٤,٦١١	١٠,٧٥٠,٧٠٣	١١,٠٣٤,٤٧٠	صـافـي المـوـجـودـات	
<b>لل فترة المنتهية في ٣١ آذار</b>					
٢٠١٦		٢٠١٧		٢٠١٦	
دينـار	دينـار	دينـار	دينـار	دينـار	دينـار
٤٣,٦٥٥	٣٦,٧٤٠	١,٢٥٦,٠٦٩	٥٣٩,٠٧٤	مجمـوع الإـيرـادـات	
٨٢,٦٣٥	٧٩,٢١٦	٢٦٥,٠٥٥	١٧٠,١١٥	مجمـوع المـصـرـوفـات	
<b>صرف الصفا</b>					
٣١ كانون الاول		٣١ آذار		٣١ آذار ٢٠١٧	
٣١ آذار ٢٠١٦	٣١ آذار ٢٠١٧	٣١ آذار ٢٠١٦	٣١ آذار ٢٠١٧	٣١ آذار ٢٠١٦	٣١ آذار ٢٠١٧
دينـار	دينـار	دينـار	دينـار	دينـار	دينـار
٦١,٧١٠,٢٩٠	٧٧,٢٤٢,٣٤٣	١٦,٦٥٢,٤٨٩	٢١,١١٧,٥٥١	مجمـوع المـوـجـودـات	
١٠٠,٠٧٠,١٢٧	٢٦,١٤٦,١٠٤	١٤,٩٩٨,١٤٠	١٥,٦١٧,٠٢٢	مجمـوع المـطـلـوبـات	
٥١,٦٤٠,١٦٣	٥١,٠٩٦,٢٣٩	١,٣٥٤,٣٤٩	٥,٥٠٠,٥٢٩	صـافـي المـوـجـودـات	
<b>لل فترة المنتهية في ٣١ آذار</b>					
٢٠١٦		٢٠١٧		٢٠١٦	
دينـار	دينـار	دينـار	دينـار	دينـار	دينـار
-	٢١١,٦٩٩	١٦١,٥٦٦	٢٩٩,٧٧٤	مجمـوع الإـيرـادـات	
-	٧٥٥,٦٢٣	٨٤,٣٧٨	١٠٧,٤٣٢	مجمـوع المـصـرـوفـات	

\* ان شركة ثمار للخدمات الاستثمارية مملوكة بالكامل من قبل الشركة التابعة الشركة الوطنية للأوراق المالية .

يتم توحيد نتائج عمليات الشركات التابعة في قائمة الدخل الموحدة المرحلية الموجزة من تاريخ تملكها و هو التاريخ الذي يجري فيه فعلياً انتقال سيطرة البنك على الشركات التابعة، ويتم توحيد نتائج عمليات الشركات التابعة التي تم التخلص منها في قائمة الدخل الموحدة المرحلية الموجزة حتى تاريخ التخلص منها وهو التاريخ الذي يفقد البنك فيه السيطرة على الشركات التابعة.

تمثل حقوق غير المسيطرین ذلك الجزء غير المملوک من قبل البنك في حقوق الملكية في الشركة التابعة.

### ٣ - استخدام التقديرات

إن إعداد القوائم المالية وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من إدارة البنك القيام بتقديرات واجتهادات تؤثر في مبالغ الموجودات والمطلوبات المالية والإفصاح عن الالتزامات المحتملة. كما أن هذه التقديرات والاجتهادات تؤثر في الإيرادات والمصاريف والمخصصات وكذلك في التغيرات في القيمة العادلة التي تظهر ضمن حقوق الملكية. وبشكل خاص يتطلب من إدارة البنك اصدار أحكام واجهادات هامة لتقدير مبالغ التدفقات النقدية المستقبلية وأوقاتها. إن التقديرات المذكورة المبنية بالضرورة على فرضيات وعوامل متعددة لها درجات متفاوتة من التقدير وعدم التيقن وأن النتائج الفعلية قد تختلف عن التقديرات وذلك نتيجة التغيرات الناجمة عن أوضاع وظروف تلك التقديرات في المستقبل.

في اعتقاد إدارة البنك بأن تقديراتها ضمن القوائم المالية معقولة ومفصلة على النحو التالي:

يتم تكوين مخصص لقاء التسهيلات الائتمانية اعتماداً على اسس وفرضيات معتمدة من قبل إدارة البنك لتقدير المخصص الواجب تكوينه بموجب متطلبات المعايير الدولية للتقارير المالية ويتم مقارنة نتائج هذه الاسس والفرضيات مع المخصص الواجب تكوينه بموجب تعليمات البنك المركزية التي تعمل من خلالها فروع البنك ويتم اعتماد النتائج الأكثر تشديداً بما يتوافق مع المعايير الدولية للتقارير المالية.

يتم إثبات خسارة تدني قيمة العقارات المستملكة اعتماداً على تقييمات عقارية حديثة ومعتمدة من قبل مقدرين معتمدين لغايات إثبات خسارة التدني ويعاد النظر في ذلك التدني بشكل دوري.

تقوم الإدارة بإعادة تقيير الأعمار الانتاجية للأصول الملموسة وغير الملموسة بشكل دوري لغايات احتساب الاستهلاكات والاطفاءات السنوية اعتماداً على الحالة العامة لتلك الأصول وتقديرات الأعمار الانتاجية المتوقعة في المستقبل ، ويتم اخذ خسارة التدني في قائمة الدخل الموحد المرحلي الموجز.

تقوم الادارة بمراجعة دورية للموجودات المالية والتي تظهر بالكلفة لتقدير اي تدني في قيمتها ويتم اخذ هذا التدني في قائمة الدخل الموحد المرحلي الموجز.

يتم تكوين مخصص لقاء القضايا المقدمة ضد البنك (إذا وجدت الحاجة لذلك) اعتماداً على دراسة قانونية معدة من قبل مستشاري البنك القانونيين والتي بموجبها يتم تحديد المخاطر المحتمل حدوثها في المستقبل ، ويعاد النظر في تلك الدراسات بشكل دوري .

يتم تكوين مخصص لضريبة الدخل عن أرباح الفترة الحالية ، والتقديرات الضريبية المستحقة والمتوقعة عن الفترات السابقة عن المخصص المقطوع في حالة الوصول إلى تسوية نهائية مع دائرة ضريبة الدخل عن السنة السابقة ويتم احتساب واثبات الموجدات والمطلوبات الضريبية المؤجلة ومخصص الضريبة اللازم .

**مستويات القيمة العادلة :** يتطلب المعيار تحديد والإفصاح عن المستوى في تسلسل القيمة العادلة الذي تصنف بموجبه مقاييس القيمة العادلة كاملة وفصل قياسات القيمة العادلة وفقاً للمستويات المحددة في المعايير الدولية للنظام المالي . الفرق بين المستوى (٢) والمستوى (٣) لمقاييس القيمة العادلة يعني تقييم ما إذا كانت المعلومات أو المدخلات يمكن ملاحظتها ومدى أهمية المعلومات التي لا يمكن ملاحظتها مما يتطلب وضع أحكام وتحليل دقيق للمدخلات المستخدمة لقياس القيمة العادلة بما في ذلك الأخذ بالاعتبار كافة العوامل التي تخص الأصل أو الالتزام .

ويرأينا إن التقديرات المتبقية ضمن القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة معقولة .

#### ٤ - نقد وأرصدة لدى بنوك مركبة

بلغ الاحتياطي النقدي ٨٥,٧٠٨,٢٦٣ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٧ (٨١,٦٩٥,١٦٢ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٦).

بلغت الأرصدة مقيدة السحب عدا عن الاحتياطي النقدي ٨,٢٢٤,٤٠٠ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٧ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٦ .

لا يوجد أية أرصدة تستحق خلال فترة تزيد عن ثلاثة شهور كما في ٣١ آذار ٢٠١٧ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٦ .

#### ٥ - أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفيّة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

المجموع		بنوك ومؤسسات مصرفيّة خارجية		بنوك ومؤسسات مصرفيّة محلية		حسابات جارية وتحت الطلب ودائع تستحق خلال فترة ٣ أشهر أو أقل
٣١ كانون الأول ٢٠١٦	٣١ آذار ٢٠١٧	٣١ كانون الأول ٢٠١٦	٣١ آذار ٢٠١٧	٣١ كانون الأول ٢٠١٦	٣١ آذار ٢٠١٧	
دينار ٣٧,٨٠٣,٨٨٨	دينار ٢١,٣٦٦,٨٣٢	دينار ٣٦,٩٠٧,٣٣٢	دينار ٢١,٣٠٤,٦٢٣	دينار ٨٩٦,٥٥٦	دينار ٦٢,٢٠٩	
٢٩٦,٠٥٠,٣٦٤	١٨١,٦٦٢,٨٧٦	٤٦,٧٨٢,٧٤٩	٥٥,٥١٦,٥٢٩	٢٤٩,٢٦٧,٦١٥	١٢٦,١٤٦,٣٤٧	
٣٣٣,٨٥٤,٢٥٢	٢٠٣,٠٢٩,٧٠٨	٨٣,٦٩٠,٠٨١	٧٦,٨٢١,١٥٢	٢٥٠,١٦٤,١٧١	١٢٦,٢٠٨,٥٥٦	

بلغت الأرصدة لدى البنوك والمؤسسات المصرفيّة التي لا تتقاضى فوائد ٢١,٣٦٦,٨٣٢ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٧ مقابل ٢٠١٧ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٦ .

لا يوجد أرصدة مقيدة السحب كما في ٣١ آذار ٢٠١٧ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٦ .

**٦ - ايداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية**  
إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

٣١ كانون الأول ٢٠١٦	٣١ آذار ٢٠١٧	
دinar	دinar	
١٢,٥٠٠,٠٠٠	١٤,١٩٩,٩٨٤	إيداعات تستحق خلال فترة
٢٤,١٩٩,٩٨٤	٣٠,١٨٠,٠٠٠	أكثر من ٣ أشهر إلى ٦ أشهر
١٤,١٨٠,٠٠٠	٧,٨٣٠,٠٨٤	أكثر من ٦ أشهر إلى ٩ أشهر
٢٢,٦٦٣,٠٨٤	١٥,٢٥٠,٦٠٠	أكثر من ٩ أشهر إلى ١٢ شهر
<b>٧٣,٥٤٣,٠٦٨</b>	<b>٦٧,٤٦٠,٦٦٨</b>	أكثر من سنة
		<b>المجموع</b>

لا يوجد ايداعات مقيدة السحب كما في ٣١ آذار ٢٠١٧ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٦.

**٧ - موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قابضة الدخل**  
إن تفاصيل هذا البند كما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠١٦	٣١ آذار ٢٠١٧	
دinar	دinar	
٢٣,٩٦٣,٣٤٤	٢٥,٠٠٩,٩٣٩	اسهم شركات
١,٨٥٩,٢٤٠	١,٨٩٩,٤١١	صناديق استثمارية
<b>٢٥,٨٢٢,٥٨٤</b>	<b>٢٦,٩٠٩,٣٥٠</b>	

**٨ - موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل**  
إن تفاصيل هذا البند كما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠١٦	٣١ آذار ٢٠١٧	
دinar	دinar	
١٩,٢٠١,١٦١	١٩,٩٣١,٨٠٥	موجودات مالية متوفّر لها اسعار سوقية
١٩,٢٠١,١٦١	١٩,٩٣١,٨٠٥	اسهم متوفّر لها اسعار سوقية
		<b>مجموع موجودات مالية متوفّر لها اسعار سوقية</b>

١٢,٣٠١,١٣٢	١١,٨٨٤,٩٦٩	موجودات مالية غير متوفّر لها اسعار سوقية
١٢,٣٠١,١٣٢	١١,٨٨٤,٩٦٩	اسهم غير متوفّر لها اسعار سوقية
		<b>مجموع موجودات مالية غير متوفّر لها اسعار سوقية</b>
٣١,٥٠٢,٢٩٣	٣١,٨١٦,٧٧٤	<b>مجموع الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر</b>

- بلغت توزيعات الأرباح النقدية على الاستثمارات ٤٥,١٠٠ دينار للفترة المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٧ (٦٩٧,٨٠٥ دينار للفترة المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٦).

**٩ - تسهيلات ائتمانية مباشرة، بالصافي  
إن تفاصيل هذا البند كما يلى :**

٣١ كانون الأول ٢٠١٦	٣١ آذار ٢٠١٧	
دينار	دينار	الافراد (التجزئة)
٨,٢٢١,٣٥٤	١٢,٣٠٤,٣٠٠	حسابات جارية مدينة
٦٣٢,٩١٧,٨٥٦	٦٤٢,٧١٣,١٥٥	* قروض وكمبيالات
١٠,٠٧٠,٥٣٠	١٠,٤١١,٤١٦	بطاقات الائتمان
٦,١٠٩,٧٦٢	٦,٥٢٢,٤٠٧	آخرى
١٧١,٥١٢,٥١٤	١٧٥,٩٢٠,٧٠٣	القروض العقارية
٩٩,٣٧٨,٦٠٦	٨٠,٣٧٩,٣٥٧	الشركات الكبرى
٢٠٣,٩٠١,٦٨٤	٢٣٩,١٩٦,٤١٢	حسابات جارية مدينة
١٣,٧٥٥,٢٦١	٢٠,٠٢١,٧١٦	* قروض وكمبيالات
٥٢,٢٦٦,٥٣٥	٥٥,٩٦٥,٢٩٢	منشآت صغيرة ومتوسطة:
٢١٦,٦١٥,٣٠٧	٢٢٩,٧٧٨,٠٨٤	حسابات جارية مدينة
١,٤١٤,٧٤٩,٤٠٩	١,٤٧٣,٢١٢,٨٤٢	* قروض وكمبيالات
(١٠,٧٩٤,٩٢٥)	(١١,٢٣٤,٨٩٥)	الحكومة والقطاع العام
(٤٧,٦٧٥,٣٣٦)	(٤٨,٥٢٨,٣٦٨)	المجموع
١,٣٥٦,٢٧٩,١٤٨	١,٤١٣,٤٤٩,٥٧٩	
		<u>ينزل:</u> فوائد معلقة
		<u>ينزل:</u> مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة
		<b>صافي التسهيلات الائتمانية المباشرة</b>

\* صافي بعد تنزيل الفوائد والعمولات المقبوضة مقدماً البالغة ٥,٣١٥,٥٨٤ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٧ (٥,٢٥١,٤٤٤) دينار كما في ٣١ كانون الأول (٢٠١٦).

- بلغت التسهيلات الائتمانية غير العاملة ٦٧,٧٥١,٠٠٤ دينار أي ما نسبته ٤,٦٠٪ من إجمالي التسهيلات الائتمانية المباشرة كما في ٣١ آذار ٢٠١٧ (٥٩,٣٢٨,٩٠٥) دينار أي ما نسبته ٤,١٩٪ من إجمالي التسهيلات الائتمانية المباشرة كما في ٣١ كانون الأول (٢٠١٦).

- بلغت التسهيلات الائتمانية غير العاملة بعد تنزيل الفوائد المعلقة ٥٦,٥٨٣,٨٧١ دينار أي ما نسبته ٣,٨٧٪ من رصيد التسهيلات الائتمانية المباشرة بعد تنزيل الفوائد المعلقة كما في ٣١ آذار ٢٠١٧ (٤٨,٧٠١,٤٦٤) دينار أي ما نسبته ٣,٤٧٪ من الرصيد كما في ٣١ كانون الأول (٢٠١٦).

- بلغت التسهيلات الإئتمانية المنوحة للحكومة الأردنية وبكافالتها ١٠٠,٣٢١,٠٨٩ دينار أي ما نسبته ٦,٨١٪ من إجمالي التسهيلات الإئتمانية المباشرة كما في ٣١ آذار ٢٠١٧ (١٠٢,١٤٣,٢١٢) دينار أي ما نسبته ٧,٢٢٪ كما في ٣١ كانون الأول (٢٠١٦).

- بلغت التسهيلات الإئتمانية المنوحة للفيصل في فلسطين ٥٢,١٨٥,٠٦٧ دينار أي ما نسبته ٣,٥٪ من إجمالي التسهيلات الإئتمانية المباشرة كما في ٣١ آذار ٢٠١٧ (٥٥,٢٣٢,٢٦٨) دينار أي ما نسبته ٣,٩٪ كما في ٣١ كانون الأول (٢٠١٦).

مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة:

فيما يلي الحركة على مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة:

٣١ كانون الأول ٢٠١٦	٣١ آذار ٢٠١٧	
دينار	دينار	الرصيد في بداية الفترة/ السنة
٤٦,٢٩٩,٤٤٦	٤٧,٦٧٥,٣٣٦	المقطوع خلال الفترة/ السنة من الإيرادات
٣,٢١٣,٤٨٠	٧٥٠,٠٠٠	المستخدم من المخصص خلال الفترة/ السنة
(١,٨٦١,٦٥٥)	(٥,١١٣)	(الديون المشطوبة)
٢٤,٠٦٥	١٠٨,١٤٥	فروقات تقييم
<u>٤٧,٦٧٥,٣٣٦</u>	<u>٤٨,٥٢٨,٣٦٨</u>	الرصيد في نهاية الفترة/ السنة

الفوائد المعلقة

فيما يلي الحركة على الفوائد المعلقة:

٣١ كانون الأول ٢٠١٦	٣١ آذار ٢٠١٧	
دينار	دينار	الرصيد في بداية الفترة/ السنة
١٠,٢٦٦,٨٩٢	١٠,٧٩٤,٩٢٥	يضاف: الفوائد المعلقة خلال الفترة/ السنة
٩٠٥,٠٩٩	٥١١,٢٣٩	ينزل: الفوائد المحولة للإيرادات
(٣٣٥,٤٥٨)	(٣٣,٠٨٦)	الفوائد المعلقة التي تم شطبها
(٤١,٦٠٨)	(٣٨,١٨٣)	الرصيد في نهاية الفترة/ السنة
<u>١٠,٧٩٤,٩٢٥</u>	<u>١١,٢٣٤,٨٩٥</u>	

### ١٠ - موجودات مالية بالكلفة المطfaة - بالصافي

إن تفاصيل هذا البند كما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠١٦	٣١ آذار ٢٠١٧
دينار	دينار
١,٦٣٠,٠٦٨	١,٦٣٠,١١٢
١٧,٥٥٩,٥٥٠	١٧,٢٧٥,٢٢١
<b>١٩,١٨٩,٦١٨</b>	<b>١٨,٩٠٥,٣٣٣</b>

موجودات مالية متوفّر لها اسعار سوقية:  
 اذونات وسندات خزينة حكومية أجنبية  
 سندات واسناد قرض شركات

**مجموع موجودات مالية متوفّر لها اسعار سوقية**

١٢,٨٨٧,١٤٤	١٢,٩٥٦,٨٨٩
٢٦٠,٣٧٣,٤٥٣	٢٠٠,٣٥٣,٥٤٧
٢,٦٠٣,٢٥٠	٣,١٧١,٤٨٨
٤١,٣١١,٦٥٠	٤٠,٢٨٣,٦٠٠
-	٢,١٢٣
<b>(١٤١,٨٠٠)</b>	<b>-</b>
<b>٣١٧,٠٣٣,٦٧٧</b>	<b>٢٥٦,٧٦٧,٦٤٧</b>
<b>٣٣٦,٢٢٣,٢٩٥</b>	<b>٢٧٥,٦٧٢,٩٨٠</b>

موجودات مالية غير متوفّر لها اسعار سوقية:  
 اذونات خزينة أردنية  
 اذونات وسندات خزينة حكومية  
 سندات مالية حكومية او بكافالتها  
 سندات واسناد قرض شركات  
 سندات مالية اخرى  
 يطرح مخصص التدبي

**موجودات مالية غير متوفّر لها اسعار سوقية**  
**مجموع موجودات مالية بالكلفة المطfaة**

٣٣٥,٣٣٧,٠٤٥	٢٧٥,٦٧٢,٩٨٠
٨٨٦,٢٥٠	-
<b>٣٣٦,٢٢٣,٢٩٥</b>	<b>٢٧٥,٦٧٢,٩٨٠</b>

تحليل السندات وأذونات الخزينة :

ذات عائد ثابت  
 ذات عائد متغير

**المجموع**

### ١١ - موجودات أخرى

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠١٦	٣١ آذار ٢٠١٧
دينار	دينار
١٠,٨٠٢,٣٠١	٦,٠٨٧,٨٤٧
٧,٢٣٧,٣٢٣	١١,٠٨٨,٥٩٦
١١,٨٤٩,٣٨٤	١١,٥٣٤,٩١٣
٨٠٧,٠٢٨	٧١٦,٠٣١
٢,٦٨٣,٢٦٠	٢١,٠٩٧,٩٨٢
٢٥,٠٠٠	٢٥,٠٠٠
١٤٤,٤٨٦	-
٤٩٩,٨٢٠	٥٢٢,١٢٠
١,٧٦٥,٤٣١	١,٧٦٥,٤٣١
٦٠٤,٢٨٧	١,١٢٢,٨٨٥
<b>٣٦,٤١٩,٣٢٠</b>	<b>٥٣,٩٦٠,٨٠٥</b>

إيرادات مستحقة غير مقبوضة  
 مصروفات مدفوعة مقدماً  
 موجودات آلت ملكيتها للبنك وفاء لديون مستحقة -

\* بالصافي

الذمم المدينة - بالصافي

شيكات المقاصلة

صندوق ضمان التسوية

تسوية مركز الابداع

تأمينات قابلة للاسترداد

تأمينات لدى الفيزا الدولية

أخرى

**المجموع**

\* بموجب تعليمات البنك المركزي الاردني ، يتوجب بيع المباني والاراضي التي ألت ملكيتها للبنك وفاء الديون مستحقة على العملاء خلال سنتين من تاريخ استملاكها ، وللبنك المركزي في حالات استثنائية ان يمدد هذه المدة كحد أقصى ٤ سنوات وبموجب تعليم البنك المركزي الاردني ٤٠٢٦/١/١٠ بتاريخ ٢٧ آذار ٢٠١٤ وتعليم البنك المركزي الاردني ٧٠٩٦/١/١٠ بتاريخ ٨ حزيران ٢٠١٤ ، بدء البنك باحتساب مخصص تدريجي لقاء العقارات المستملكة لقاء الديون والتي قد مضى على استملاكها فترة تزيد عن ٤ سنوات.

## ١٢ - ودائع عملاء

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

٣١ كانون الأول ٢٠١٦	٣١ آذار ٢٠١٧	
دينار	دينار	حسابات جارية وتحت الطلب
٤٧٤,١٦٣,٧٢٣	٤٢٢,٢٤٥,٣٩٥	ودائع توفير
٣٩١,٠١٥,٠٧١	٤٠٨,٦٨٧,٥٣٤	ودائع لأجل وخاصة لإشعار
٦٨٢,٢٦٧,٤٥٤	٧٤٩,١٣٩,٥٨٩	شهادات إيداع
-	١٤١,٨٠٠	المجموع
<b>١,٥٤٧,٤٤٦,٢٤٨</b>	<b>١,٥٨٠,٢١٤,٣٠٩</b>	

- بلغت ودائع الحكومة الأردنية والقطاع العام الأردني داخل المملكة ٢٩٤,٢٣٠,٦٤١ دينار أي ما نسبته ١٨,٦٢ % من إجمالي الودائع كما في ٣١ آذار ٢٠١٧ (٣٢٣,٣١٧,٧٦٢ دينار أي ما نسبته ٢٠,٨٩ % كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٦).
- لا يوجد ودائع محجوزه كما في ٣١ آذار ٢٠١٧ و ٣١ كانون الاول ٢٠١٦.
- بلغت قيمة الودائع التي لا تتقاضى فوائد ٦٢٣,٠١١,٨٤٩ دينار أي ما نسبته ٣٩,٤٣ % من إجمالي الودائع كما في ٣١ آذار ٢٠١٧ (٦٢٥,٤٠٠,١٧٣ دينار أي ما نسبته ٤٠,٣٨ % كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٦).

**١٢ - أموال مقرضة**  
ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

سعر فائدة الاقتراض	الضمادات	تاريخ الاستحقاق	نورية استحقاق الاقساط	عدد الأقساط المتبقية	المبلغ الكلية	المبلغ دينار
%٤,٨٩٥ - %٤,٨٤٥	لا يوجد	٢٠٣٤	دفعه واحدة	١	١	١٥,٥٩٨,٠٠٠
%٣,٣٥٨	لا يوجد	٢٠٢٥	نصف سنوية	١٧	٢٠	٣,٠١٣,٢٥٠
%٢,٥	لا يوجد	٢٠٢٨	نصف سنوية	١٠	١٠	٩,٥٠٠,٠٠٠
			دفعه واحدة لكل			
%٢,٥ - %١	سندات حكومة	٢٠١٧-٢٠٢٢	قرض	٨٤	٨٤	٢١,٦٠٨,٤١٤
%٢,٥	لا يوجد	٢٠٢٨	نصف سنوية	١٤	١٤	٢,٤٠٠,٠٠٠
%٣,٢٥ - ١,٧٥	لا يوجد	٢٠٢٠	نصف سنوية	١٣	١٤	٦,٠٧٧,١٤٤
%٢,٣٩	لا يوجد	٢٠٣١	نصف سنوية	٢٠	٢٠	٤,١٠٠,٠٠٠
			دفعه واحدة لكل			
٤,٤%	لا يوجد	٢٠١٩	قرض	٢٠	٢٠	٣٠,٠٠٠,٠٠٠
-	لا يوجد	-	-	١	١	١,٠٧٤,٢٢٤
						<u>٩٣,٣٧١,٠٢٢</u>
٣١ آذار ٢٠١٧ (غير مدفقة)						
اقتراض من مؤسسة الاستثمارات الخاصة لما وراء البحار OPIC						
٣١ كانون الأول ٢٠١٦ (مدفقة)						
اقتراض من مؤسسة الاستثمارات الخاصة لما وراء البحار OPIC						
٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (مدفقة)						
اقتراض من وكالة التنمية الفرنسية						
اقتراض من البنك المركزي الأردني *						
اقتراض من البنك المركزي الأردني **						
اقتراض من البنك المركزي الأردني *						
اقتراض من بنك الاعمار الأوروبي						
اقتراض من البنك المركزي الأردني *						
الشركة الأردنية لضمان القروض						
اقتراض من شركة الأسواق المالية العالمية FMI						
<u>٩٢,١٦٥,٠٩٧</u>						

\* تم اعادة إقراض المبالغ المقترضة من البنك المركزي الأردني لقطاع الشركات الصغيرة والمتوسطة بمعدل فائدة ٦٪، كما يبدأ تسديد هذا الإقراض للبنك المركزي بعد خمس سنوات من تاريخ المنح.

\*\* تم اعادة إقراض المبالغ المقترضة من البنك المركزي الأردني لأغراض التمويل الصناعي والطاقة والزراعة والسياحة بمعدل فائدة ٤,٢٥٪.

#### ٤ - مخصص ضريبة الدخل

##### أ- مخصص ضريبة الدخل

ان الحركة على مخصص ضريبة الدخل هي كما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠١٦	٣١ آذار ٢٠١٧	
دينار	دينار	رصيد بداية الفترة/ السنة
٢٣,٥٩٩,٢٦٦	٢٠,٨٩٢,٨٩٨	ضريبة الدخل المدفوعة
(٢٠,١٠٤,٠٧٥)	(٥,٧٤٠,٤٩٥)	ضريبة الدخل المستحقة
١٥,٥٥٩,٦٢٦	٢,٧٣٧,٦٠٠	اطفاء مطلوبات ضريبية مؤجلة
١,٨٣٨,٠٨١	-	رصيد نهاية الفترة/ السنة
<u>٢٠,٨٩٢,٨٩٨</u>	<u>١٧,٨٩٠,٠٠٣</u>	

- تمثل ضريبة الدخل الظاهرة في قائمة الدخل ما يلي :

<u>للثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار</u>	
<u>٢٠١٦</u>	<u>٢٠١٧</u>
دينار	دينار
٤,٦٥٣,٣٠٦	٢,٧٣٧,٦٠٠
-	-
<u>٤,٦٥٣,٣٠٦</u>	<u>٢,٧٣٧,٦٠٠</u>

ضريبة دخل الفترة  
موجودات ضريبية مؤجلة  
ضريبة الدخل المستحقة على ارباح الفترة

- نسبة ضريبة الدخل القانونية للبنوك في الاردن تبلغ ٣٥٪ و تتراوح نسبة ضريبة الدخل القانونية في البلدان التي يوجد للبنك شركات و فروع فيها بين صفر و ٣١٪ تُخضع البنوك في فلسطين لضريبة دخل بنسبة ١٥٪ و ضريبة مضافة بنسبة ١٦٪.

- تم اجراء تسوية نهائية مع دائرة ضريبة الدخل والمبيعات حتى نهاية العام ٢٠١٤ لفروع البنك في الاردن ولم يتم مراجعة حسابات عام ٢٠١٥ لغاية تاريخ اعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة .

- تم اجراء تسوية نهائية لفروع البنك في فلسطين حتى نهاية العام ٢٠١٤ ، ولم يتم مراجعة حسابات عام ٢٠١٥ لغاية تاريخ اعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة .

- تم إجراء تسوية نهائية للشركة الوطنية للخدمات المالية حتى نهاية عام ٢٠٠٩ ، كما قامت دائرة الدخل والمبيعات بمراجعة سجلات الشركة للأعوام ٢٠١٠ و ٢٠١١ ، حيث قامت دائرة ضريبة الدخل والمبيعات بإصدار تقرير تم الإعتراض عليه من قبل الشركة حيث صدر قرار البداية باعادة القرار للدائرة للتصويب وتم تأييد القرار بمحكمة الاستئناف لمصلحة الشركة ، وقد قامت دائرة ضريبة الدخل والمبيعات بمراجعة سجلات الشركة للاعوام ٢٠١٢ ، ٢٠١٣ ، ٢٠١٤ حيث قامت الدائرة بتقدير هذه السنوات تم الاعتراض عليها لدى المحكمة المختصة والقضية ما زالت منظورة امام محكمة البداية ، ولم تقم الدائرة بمراجعة سجلات الشركة للعام ٢٠١٥ حتى تاريخ اعداد القوائم المالية المرحلية الموجزة .

- تم إجراء تسوية نهائية للشركة الوطنية للأوراق المالية (فلسطين) حتى نهاية العام ٢٠١٥ .

- تم اجراء تسوية نهائية لشركة تملك للتاجير التمويلي حتى نهاية عام ٢٠١٤ كما لم يتم مراجعة حسابات الشركة لعام ٢٠١٥ من قبل دائرة ضريبة الدخل والمبيعات لغاية تاريخ اعداد القوائم المالية .

في رأي إدارة البنك أن مخصصات الضريبة كما في ٣١ آذار ٢٠١٧ كافية لمواجهة أية التزامات ضريبية مستقبلية .

#### ١٥ - مطلوبات أخرى ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

٣١ كانون الأول ٢٠١٦	٣١ آذار ٢٠١٧	
دينار	دينار	فوائد مستحقة غير مدفوعة
٤,٤٤٦,٤٦٦	٢,٤٢٣,٣٥	ايرادات مقبوضة مقدما
١,٠٢٣,٧٨٠	٩٣٥,٠٣٧	ذمم دائنة
٢,٨٩٨,١٤١	٤,٦٢٥,٩٥٢	مصاروفات مستحقة وغير مدفوعة
٦,٦١٧,٧٨٠	٥,٥٣٠,١٦٤	أمانات مؤقتة
٦,٦١٧,٦٧٤	٩,٢٢٨,٧٥١	شيكات وسحوبات برسم الدفع
٤,٤٢٠,٠٤٣	٦,٢٤٧,٣٩٩	أخرى
٢,٧٩٧,٧٠٤	٣,١٦٠,٩٤٣	
<b>٣٥,٨٨٤,٦٨٢</b>	<b>٣٢,١٥١,٥٥١</b>	

**١٦ - احتياطي القيمة العادلة بالصافي**  
إن الحركة الحاصلة على هذا البند هي كما يلي :

٣١ كانون الأول ٢٠١٦	٣١ آذار ٢٠١٧	
دينار	دينار	الرصيد في بداية الفترة / السنة
(٦,٩١٧,١٠٥)	(١٠,٣٤٧,٤٨٤)	أرباح (خسائر) غير متحققة
(١٩٤,٢١٩)	٣٢٧,٢٥٨	(أرباح) موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة
(٣,٤١٨,٥٨٢)	-	الدخل الشامل الآخر منقولة للأرباح المدورة نتيجة
٨٢,٩١١	(١٠٤,٤٢٩)	البيع
٩٩,٥١١	(٩,٣٩٦)	موجودات ضريبية مؤجلة
<u>(١٠,٣٤٧,٤٨٤)</u>	<u>(١٠,١٣٤,٥٥١)</u>	مطلوبات ضريبية مؤجلة
		الرصيد في نهاية الفترة / السنة

**١٧ - الفوائد الدائنة**  
ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

للثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٦	٢٠١٧	
دينار	دينار	تسهيلات ائتمانية مباشرة:
٣,٢٣٨,٢٥٦	٣,٦٣٨,٥٩٠	حسابات جارية مدينة
٢٠,٧١٥,٤٢٧	٢٢,٢٧٤,٩٣٣	قروض وكمبيالات
٥٥٢,٠٣٦	٥٦٧,٥٥٣	بطاقات الائتمان
٦٩,٣٣٣	٨٦٨,٢١٨	أرصدة لدى بنوك مرکزية
٤,٤٩١,٤٢٥	١,٨٢٣,٣٧١	أرصدة وإيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرافية
٤,٥٩٩,٢٢٣	٢,٤٦٠,٦٧٠	موجودات مالية أخرى بالكلفة المطافة
٨٧,٥٨٥	٦٢,٠٤٨	آخرى
<u>٣٣,٧٥٣,٢٨٥</u>	<u>٣١,٦٩٥,٣٨٣</u>	

**١٨ - الفوائد المدينة**  
إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

للثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار	
٢٠١٦	٢٠١٧
دinar	دinar
١,٣٦٣,١١٠	١,٤٧١,٤٩٧

ودائع بنوك ومؤسسات مصرفيّة

٣٣٦,٩٥١	٩٨,٤٤٧
٦١٥,٣٢٩	٨٠٩,١٩٠
٥,٢٢٩,٥٩٣	٥,٣٥٠,٦٢٣
-	٣٢٨
٣٢٤,٥٦٢	٣٤٠,٤٥١
٥١٣,١١٠	٨٢٥,١٧٤
٨٢٣,٨٩١	٨٤٢,٦١٨
<b>٩,٢٠٦,٥٤٦</b>	<b>٩,٧٣٨,٣٢٨</b>

ودائع عملاء:  
حسابات جارية وتحت الطلب  
ودائع توفير  
ودائع لأجل وخاصة لإشعار  
شهادات إيداع  
تأمينات نقدية  
أموال مقترضة  
رسوم ضمان الودائع  
**المجموع**

**١٩ - أرباح (خسائر) موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل**  
إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

المجموع	دinar	أرباح	دinar	٢٠١٧ آذار
دinar	دinar	(خسائر) غير متحققة	دinar	أسهم شركات
٧٢٨,٨٩٨	-	٧٢٨,٨٩٨	-	أسهم شركات
٤,١٠٤	-	٤,١٠٤	-	سندات
٤٠,١٧١	-	٤٠,١٧١	-	صناديق استثمارية
<b>٧٧٣,١٧٣</b>	<b>-</b>	<b>٧٧٣,١٧٣</b>	<b>-</b>	<b>المجموع</b>
<b>١٣٨,٦٢٦</b>	<b>-</b>	<b>١٣٨,٦٢٦</b>	<b>-</b>	<b>٢٠١٦ آذار</b>
-	-	-	-	أسهم شركات
(١٦٠,٨٤١)	-	(١٦٠,٨٤١)	-	سندات
(٢٢,٢١٥)	-	(٢٢,٢١٥)	-	صناديق استثمارية
				<b>المجموع</b>

**٢٠ - حصة السهم من ربح الفترة**  
ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

للثلاثة أشهر منتهية في	
٣١	٣١
٢٠١٦	٢٠١٧
دينار	دينار
٩,٠٤٢,١٥٦	٦,٥٤٩,٢٩٥
١٨٠,٠٠٠,٠٠٠	١٨٠,٠٠٠,٠٠٠
فلس / دينار	فلس / دينار
٠/٠٥٠	٠/٠٣٧

ربح الفترة العائد لمساهمي البنك (دينار)  
المتوسط المرجح لعدد الأسهم (سهم) \*

الحصة الأساسية والمخفضة للسهم من الربح  
للفترة - (مساهمي البنك)

ان الحصة المخفضة للسهم من ربح الفترة مساوية للحصة الأساسية للسهم من ربح الفترة حيث لم يقم البنك باصدار أي ادوات مالية قابلة للتحويل الى اسهم والتي سيكون لها تأثير على حصة السهم من ربح الفترة.

\* تم تعديل المتوسط المرجح لعدد الاسهم للفترة المنتهية في ٣١ اذار ٢٠١٧ ليصبح ١٨٠ مليون سهم بدلا من ١٦٠ مليون سهم كون الزيادة في الاسهم نتيجة رسملة مبلغ الزيادة من الارباح المدورة.

**٢١ - النقد وما في حكمه في نهاية الفترة**  
ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ آذار	
٢٠١٦	٢٠١٧
دينار	دينار
١٨٠,٤٢١,٢٤٢	٤٠٧,٩٤٢,٧٨١
٤٠١,٢٩٣,٠٧٣	٢٠٣,٠٢٩,٧٠٨
٢٢٨,٦٤٢,٢١٧	٣٤٩,٥٦١,٩٩٢
٧,٤٤٤,٥٠٠	٨,٢٢٤,٤٠٠
٣٤٥,٦٢٧,٥٩٨	٢٥٣,١٨٦,٠٩٧

نقد وارصدة لدى بنوك مركزية تستحق خلال  
ثلاثة أشهر  
يضاف: ارصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرافية  
تستحق خلال ثلاثة أشهر  
ينزل: ودائع البنوك والمؤسسات المصرافية التي  
تستحق خلال ثلاثة أشهر  
ارصدة مقيدة السحب  
المجموع

## ٢٢ - معاملات مع أطراف ذات علاقة

تشمل القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة القوائم المالية للبنك والشركات التابعة التالية:

رأس مال الشركات				<u>اسم الشركة</u>
٣١ كانون الأول ٢٠١٦	٣١ آذار ٢٠١٧	نسبة ملكية البنك	%	
٥,٠٠٠,٠٠٠	٥,٠٠٠,٠٠٠	١٠٠		الشركة الوطنية لخدمات المالية محدودة المسؤولة
١,٦٠٠,٠٠٠	١,٦٠٠,٠٠٠	١٠٠		الشركة الوطنية للأوراق المالية المساهمة الخاصة
١,٠٠٠,٠٠٠	٥,٠٠٠,٠٠٠	١٠٠		شركة تملك للتأجير التمويلي
٥٣,١٧٥,٠٠٠	٥٣,١٧٥,٠٠٠	٧٩		مصرف الصفا
٧٠,٩٠٠	٧٠,٩٠٠	١٠٠		شركة ثمار للخدمات الاستثمارية

قام البنك بالدخول في معاملات مع الشركات التابعة ومع كبار المساهمين وأعضاء مجلس الادارة والادارة العليا ضمن النشاطات الاعتيادية للبنك وباستخدام اسعار الفوائد والعمولات التجارية. ان جميع التسهيلات الإنتمانية للاطراف ذات العلاقة تعتبر عاملة ولم يؤخذ لها أي مخصصات.

فيما يلي ملخص المعاملات مع جهات ذات علاقة خلال الفترة:

<u>المجموع</u>			<u>الجهات ذات العلاقة</u>				
<u>٣١ كانون الأول ٢٠١٦</u>	<u>٣١ آذار ٢٠١٧</u>	<u>* اخرى</u>	<u>أعضاء مجلس الادارة وذوي الصلة باعضاء الادارة التنفيذية العليا</u>	<u>الصلة بالمجلس</u>	<u>بنود داخل قائمة المركز المالي</u>		
٧٨,٥٧١,٠٧٠	٧٩,٧٨٦,٥٥٨	٢٠,١٩١,٠٨٧	٥,٤٣٤,٤١٣	٥٤,١٦١,٠٥٨	تسهيلات مباشرة		
٣٧,٤٢٣,٨٥٩	٣٤,٥٥٣,٧١٥	٢,٦٠٥,٨٥٣	٧,٩١٦,٨٢٦	٢٣,٥٣١,٠٣٦	ودائع لدى البنك		
٣٥,٨٢٢,٤٦٦	٣٥,٩٣٠,٣٧٠	٢٧٩,٦٢٥	-	٣٥,٦٥٠,٧٤٥	التأمينات التقنية		
<b>٢,٨٣٨,٥٠١</b>	<b>٢,٧٥١,٩٤٢</b>	<b>٣٨٢,٩٠٨</b>		<b>٢,٣٦٩,٠٣٤</b>	<u>بنود خارج قائمة المركز المالي</u>		
<u>للثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار</u>			<u>تسهيلات غير مباشرة</u>				

<u>٢٠١٦</u>			<u>٢٠١٧</u>			<u>بنود قائمة الدخل</u>
<u>٣١ آذار ٢٠١٦</u>	<u>٣١ آذار ٢٠١٧</u>	<u>dinar</u>	<u>٣١ آذار ٢٠١٦</u>	<u>٣١ آذار ٢٠١٧</u>	<u>dinar</u>	
١,١٤٥,٨١٠	١,٢٥٦,١٦٦		١٩٢,٠٨٦	٣٥٧,١٠٠		فوائد وعمولات دائنة
١٣٥,٠٧٠	٣٩٦,٢٠٣		١٣,٠٢٩	٢٠,٣٥٢		فوائد وعمولات مدينة

\* تشمل الجهات الاخرى باقي موظفي البنك والاقارب حتى الدرجة الثالثة.

- تتراوح اسعار الفائدة الدائنة على التسهيلات بالدينار الأردني بين٪٣,٥ إلى٪٨,٥.
- تتراوح اسعار الفائدة الدائنة على التسهيلات بالعملة الأجنبية بين٪١,٩٨ إلى٪٧.
- تتراوح اسعار الفائدة المدينة على الودائع بالدينار الأردني بين صفر٪ إلى٪٣,٥.
- تتراوح اسعار الفائدة المدينة على الودائع بالعملة الأجنبية صفر٪ إلى٪١.

بلغت الرواتب والمكافآت والمنافع الأخرى للادارة التنفيذية العليا ما مجموعه ٧٣٢,٠٣٦ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٧ (١,٠٧٢,٦٤١ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٦).

### ٢٣ - معلومات قطاعات الأعمال

#### ١ - معلومات عن أنشطة البنك:

يتم تنظيم البنك لأغراض إدارية من خلال أربعة قطاعات أعمال رئيسية وفقاً للتقارير المرسلة إلى صانع القرار الرئيسي لدى البنك.

**حسابات الأفراد:** يشمل متابعة ودائع العملاء الأفراد ومنحهم التسهيلات الائتمانية والبطاقات الائتمانية وخدمات أخرى.

**حسابات المؤسسات:** يشمل متابعة الودائع والتسهيلات الائتمانية الممنوحة للعملاء والخدمات المصرفية الأخرى الخاصة بالعملاء من المؤسسات.

**الخزينة:** يشمل هذا القطاع تقديم خدمات التداول والخزينة وإدارة أموال البنك.

فيما يلي معلومات عن قطاعات أعمال البنك موزعة حسب الأنشطة:

٣١ آذار							اجمالي الإيرادات	مخصص تكاليف التسهيلات الائتمانية المباشرة	نتائج أعمال القطاع
٢٠١٦	٢٠١٧	أخرى	الخزينة والاستثمارات	الأعمال والمؤسسات	التجزئة والأعمال الصغيرة				
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
٤٢,٦٤٧,٨١٠	٣٢,١٧٥,١٧٠	٤٦١,٤٨٣	٥,٢٥٨,٦٤٧	٥,٨٦٠,٩٧٥	٢٠,٥٩٤,٠٦٥				
(١,٥٠٠,٠٠٠)	(٧٥٠,٠٠٠)	-	-	٥١٣,٨١٩	٢٣٦,١٨١				
٣١,٩٤١,٢٦٤	٢١,٦٦٦,٣١٤	٤٦١,٤٨٣	٤,٣٦٨,٢٢٥	٢,٥٢٤,٢٢٥	١٦,٣١٢,٤١٩				
١٨,٢٤٥,٨٠٢	١٤,٢٣٩,٥٠٦								
١٣,٦٩٥,٤٦٢	٩,٢٨٦,٨٩٥								
(٤,٦٥٢,٣٠٦)	(٢,٧٣٧,٦٠٠)								
٩,٠٤٢,١٥٦	٦,٦٦٣,٤٥١								
<b>٣١ كانون الأول</b>							معلومات أخرى مصاريف رأسمالية الاستهلاكات والاطفاءات		
٢,٥٧٩,٦٧٧	١,٦٨٧,٢٨٤								
١,٩٢٨,٢٧٧	٢,٢٠٤,٦٦٤								
<b>٣١ آذار</b>							اجمالي موجودات القطاع		
٢٠١٦	٢٠١٧								
دينار	دينار								
٢,٤٩١,١٨٣,٢٣٣	٢,٥٤٨,٦٩١,٠٨٥		١٠٥,٨٢٤,٣١٥	١,٠٢٩,٤١٧,١٩٠	٥٩٨,٨٥٨,٨٧٧	٨١٤,٥٩٠,٧٠٨			
٢,١٥٣,٨٧٣,٢٢١	٢,٢٠٤,٦١٨,٣٤٥		٦٥,٨٧٤,٤٣٨	٦٢٠,٦٣٤,١٧٦	٦٤٤,٤٢٠,٥٥٠	٨٧٣,٦٨٩,١٨١			
<b>اجمالي مطلوبات القطاع</b>									

## ٢ - معلومات التوزيع الجغرافي

يمثل هذا القطاع التوزيع الجغرافي لأعمال البنك، يمارس البنك نشاطاته بشكل رئيسي في المملكة التي تمثل الأعمال المحلية وكذلك يمارس البنك نشاطات دولية في الشرق الأوسط، أوروبا، آسيا، أمريكا والشرق الأدنى التي تمثل الأعمال الدولية.

فيما يلي توزيع إيرادات موجودات البنك ومصاريفه الرأسمالية حسب القطاع الجغرافي:

المجموع	خارج المملكة			داخل المملكة		
	٢٠١٦	٢٠١٧	٢٠١٨	٢٠١٦	٢٠١٧	٢٠١٨
	دinar	دinar	دinar	دinar	دinar	دinar
٤٢,٦٤٧,٨١٠	٤٠,٢٧٥,٣٨٠	٥,٠٣٧,٠٥٥	٨,١١٤,٢١٦	٣٧,٦١٠,٧٥٥	٣٢,١٦١,١٦٤	٤٢,٦٤٧,٨١٠
٢,٥٧٩,٦٧٧	١,٦٨٧,٢٨٤	٢٤٦,٧٦٣	٤٦٤,٦١٩	٢,٣٣٢,٩١٤	١,٢٢٢,٦٦٥	٢,٥٧٩,٦٧٧
<b>إجمالي الإيرادات</b>						<b>النفقات الرأسمالية</b>
<b>المجموع</b>	<b>خارج المملكة</b>			<b>داخل المملكة</b>		
<b>٣١ كانون الأول ٢٠١٦</b>	<b>٢٠١٧</b>	<b>٢٠١٨</b>	<b>٢٠١٦</b>	<b>٢٠١٧</b>	<b>٢٠١٨</b>	
	دinar	دinar	دinar	دinar	دinar	
<b>٢,٤٩١,١٨٣,٢٢٣</b>	<b>٦,٥٤٨,٦٩١,٠٨٥</b>	<b>٥٣٩,٣٢٨,٢٤٢</b>	<b>٥٢٤,٩٦٧,٨٩٣</b>	<b>١,٩٥١,٨٥٤,٩٩١</b>	<b>١,٩٧٣,٧٢٣,١٩٢</b>	<b>مجموع الموجودات</b>

## ٤ - ارتباطات والتزامات محتملة

أ- ارتباطات والتزامات ائتمانية :

٣١ كانون الأول ٢٠١٦	٣١ آذار ٢٠١٧
	دinar
١٠٠,٥٧١,٠٣٤	٢٨,٥٢٧,٣٨٠
٣٢,٠٩٢,٢٣٠	٨٥,٥٣٣,٤١٣
١,٥٦٣,٨٩٨	٤,٤٨١,٠٦٠
<b>١٦,٢٨٥,٩٩٥</b>	<b>١٧,٨٢٠,٢٩٤</b>
<b>١٨,٠١٥,٠٦٣</b>	<b>١٥,٤٧٦,٨٣٢</b>
<b>١١,٤٣٧,٦٧٢</b>	<b>١٤,٨٦٧,٥٦٤</b>
<b>٩٢,١٦٩,٧٥٧</b>	<b>١٠٢,٧٠٢,٩٣٤</b>
<b>٢٧٢,١٣٥,٦٤٩</b>	<b>٢٦٩,٤٠٩,٤٧٧</b>

اعتمادات:

- واردة

- صادرة

قبولات

كفالات:

- دفع

- حسن تنفيذ

- اخرى

سقوف تسهيلات ائتمانية مباشرة غير مستغلة

**بــ التزامات تعاقدية:**

٣١ كانون الأول ٢٠١٦	٣١ آذار ٢٠١٧	عقود شراء ممتلكات ومعدات
دinar ٣,٥٩٩,٦٣٨	دinar ٣,٦٢٣,٦٦٣	

**٤٥ - القضايا المقدمة على البنك**

بلغت القضايا المقدمة على البنك وذلك ضمن النشاط الطبيعي مبلغ ٤٣,٢٠١,٨١٦ دينار و ٧٢٤,٨٥٧ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٧ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٦ على التوالي وفي تقدير ادارة البنك والمستشار القانوني ان المخصصات المقطعة لقاء هذه القضايا تعتبر كافية.

بلغت المخصصات المعدة إزاء القضايا ٤,٤١٨,٩٤٩ دينار و ٤,٤٢١,٩٣١ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١٧ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٦ على التوالي .

**٤٦ - الاحتياطيات القانونية**

لم يقم البنك بقطاع الاحتياطيات القانونية حسب احكام قانون الشركات حيث ان هذه القوائم مرحلية.

## أ- القيمة العادلة للموجودات المالية والمطلوبات المالية للبنك المحددة بالقيمة العادلة بشكل مستمر:

ان بعض الموجودات المالية والمطلوبات المالية للبنك مقدرة بالقيمة العادلة في نهاية كل فترة مالية ، والجدول الثاني يوضح معلومات حول كيفية تحديد القيمة العادلة لهذه الموجودات المالية والمطلوبات المالية (طرق التقييم والمدخلات المستخدمة).

العلاقة بين المدخلات الهامة	طريقة التقييم	مستوى القيمة العادلة	القيمة العادلة العائدة		الموجودات المالية / المطلوبات المالية
			٣١ كانون الاول	٣١ اذار	
مدخلات هامة غير ملموسة	والدخلات المستخدمة	العلاقة العادلة	٢٠١٦	٢٠١٧	دينار
لا ينطبق	الاسعار المعلنة في الاسواق المالية	المستوى الاول	٢٥,٨٢٢,٥٨٤	٢٦,٩٠٩,٣٥٠	موجودات مالية بالقيمة العادلة
لا ينطبق	الاسعار المعلنة في الاسواق المالية	المستوى الاول	٢٥,٨٢٢,٥٨٤	٢٦,٩٠٩,٣٥٠	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
لا ينطبق	الاسعار المعلنة في الاسواق المالية مقارنتها بالقيمة السوقية لاداء مالية مشابهة	المستوى الاول	١٩,٢٠١,١٦١	١٩,٩٣١,٨٥٥	أسهم شركات المجموع
لا ينطبق	الاسعار المعلنة في الاسواق المالية مقارنتها بالقيمة السوقية لاداء مالية مشابهة	المستوى الثاني	١٢,٣٠١,١٣٢	١١,٨٨٤,٩٦٩	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل
			٣١,٥٠٢,٢٩٣	٣١,٨١٦,٧٧٤	اسهم متوفّر لها اسعار سوقية
			٣٥,١٠١,٩٣١	٣٥,٤٤٠,٤٢٧	اسهم غير متوفّر لها اسعار سوقية المجموع
					اجمالي الموجودات المالية بالقيمة العادلة

لربما تكون هناك أي تحويلات بين المستوى الاول والمستوى الثاني خلال فترة الثلاثة اشهر المنتهية في ٣١ اذار ٢٠١٧

## ب- القيمة العادلة للموجودات المالية والمطلوبات المالية للبنك غير محددة القيمة العادلة بشكل مستمر:

باستثناء ما يرد في الجدول أدناه نعتقد ان القيمة الدفترية للموجودات المالية والطلبات المالية الظاهرة في القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة للبنك تقارب قيمتها العادلة وذلك لأن إدارة البنك تعتقد أن القيمة الدفترية للبنود المبينة أدناه تعادل القيمة العادلة لها تقريباً وذلك يعود أولاً لاستحقاقها قصير الأجل أو ان أسعار الفائدة لها يعاد تسعيرها خلال الفترة.

مستوى القيمة العادلة	٣١ كانون الاول ٢٠١٦		٣١ اذار ٢٠١٧		الموجودات المالية غير محددة القيمة العادلة
	القيمة الدفترية	القيمة العادلة	القيمة الدفترية	القيمة العادلة	
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
المستوى الثاني	٨١,٦٩٥,١٦٢	٨١,٦٩٥,١٦٢	٨٥,٧٥٤,٠١١	٨٥,٧٠٨,٢٦٣	موجودات مالية لدى بنوك مرئية
المستوى الثاني	٢٣٤,٠٠٣,٦٠٨	٢٣٢,٨٥٤,٢٥٢	٢٠٣,٣٠٠,١٧٤	٢٠٣,٠٤٩,٧٠٨	ارصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرية
المستوى الثاني	٧٥,٥٣٠,٩٨٤	٧٣,٥٤٣,٠٦٨	٦٧,٩٤٨,٥٦	٦٧,٤٦٠,٦٧٨	إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرية
المستوى الثاني	١,٢٨٦,١٠١,٩٥٥	١,٢٨٣,٣٢٣,٦٥٨	١,٣٥٣,٣٦٢,٥٥٩	١,٣٥٠,٠٩٦,٠٥٣	قرض وكتيلات وأفرع
المستوى الاول والثاني	٣٣٩,٥٧٦,٨٨٢	٣٣٦,٢٢٣,٢٩٥	٢٧٧,٤٢١,٧٥٩	٢٧٥,٦٧٢,٩٨٠	موجودات مالية بالكلفة المطلقة
	٢,١١٦,٩٠٨,٥٤١	٢,١٠٨,٢٣٩,٤٣٥	١,٩٨٧,٧٨٧,٩٧٩	١,٩٨١,٩٦٧,٦٧٢	مجموع موجودات مالية غير محددة القيمة العادلة
المستوى الثاني	٣٦٢,٧٥٩,٩٧٧	٣٥٨,٩٥٧,٠٩٤	٣٩١,١٨٤,٢١٤	٣٨٧,٠٨٩,١٣٢	مطلوبات مالية غير محددة القيمة العادلة
المستوى الثاني	١,٥٤٩,٩٨٣,٨٧٠	١,٥٤٧,٤٤٦,٢٤٨	١,٥٨١,٩٥٧,٤١٨	١,٥٨٠,٢١٩,٣٠٩	ودائع بنوك ومؤسسات مصرية
المستوى الثاني	٨١,٤٧٦,٨٤٧	٨١,٤٧٦,٨٤٧	٨٥,٠١٠,٢٥٦	٨٥,٠١٠,٢٥٦	ودائع عمال
	١,٩٩٤,٢٢٠,٧٩٤	١,٩٨٧,٨٨٠,١٨٩	٢,٠٥٨,١٤٩,٨٨٨	٢,٠٥٢,٣١٣,٦٩٧	تأمينات تجارية
					مجموع المطلوبات مالية غير محددة القيمة العادلة

للبنود المبينة اعلاه قد تم تحديد القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية للمستوى الثاني والثالث وفقاً لنماذج تسعير متقدّم عليها والتي تعكس مخاطر الائتمان لدى الأطراف التي يتم التعامل معها .